ROZHODNUTÍ RADY (EU) 2019/869

ze dne 14. května 2019

o postoji, který má být zaujat jménem Evropské unie v rámci Generální komise pro rybolov ve Středozemním moři (GFCM), a o zrušení rozhodnutí ze dne 19. května 2014 o postoji, který se má jménem Unie zaujmout v rámci GFCM

RADA EVROPSKÉ UNIE,

s ohledem na Smlouvu o fungování Evropské unie, a zejména na článek 43 ve spojení s čl. 218 odst. 9 této smlouvy,

s ohledem na návrh Evropské komise,

vzhledem k těmto důvodům:

(1) Rozhodnutím Rady 98/416/ES [1] Unie uzavřela Dohodu o zřízení Generální komise pro rybolov ve Středozemním moři (dále jen „dohoda GFCM“). Bulharsko, Řecko, Španělsko, Francie, Chorvatsko, Itálie, Kypr, Malta, Rumunsko a Slovinsko jsou rovněž smluvními stranami dohody o GFCM.

(2) Generální komise pro rybolov ve Středozemním moři (GFCM) odpovídá za přijetí opatření, jejichž cílem je zajistit dlouhodobé zachování a udržitelné využívání rybolovných zdrojů a udržitelný rozvoj akvakultury v oblasti upravené dohodou GFCM. Tato opatření se mohou stát pro Unii závazná.

(3) Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 1380/2013 [2] stanoví, že Unie zajistí, aby činnosti v oblasti rybolovu a akvakultury byly dlouhodobě udržitelné z hlediska životního prostředí a byly řízeny způsobem, jenž je v souladu s cíli dosáhnout přínosů v hospodářské a sociální oblasti a v oblasti zaměstnanosti a přispět k dostupnosti dodávek potravin. Rovněž stanoví, že Unie uplatňuje přístup předběžné opatrnosti v oblasti řízení rybolovu a akvakultury a snaží se zajistit, aby byly při využívání biologických mořských zdrojů obnoveny a zachovány populace lovených druhů nad úrovně, které mohou přinášet maximální udržitelný výnos. Dále stanoví, že Unie přijímá opatření pro řízení a zachování zdrojů založená na nejlepším dostupném vědeckém poradenství, podporuje rozvoj vědeckých poznatků a poradenství, postupně odstraňuje výměty a podporuje rybolovné postupy, které přispívají k selektivnějšímu rybolovu, k zamezení nežádoucím úlovkům a jejich snižování v co největší možné míře a k rybolovu s nízkým dopadem na mořský ekosystém a rybolovné zdroje. Nařízení (EU) č. 1380/2013 konkrétně stanoví, že tyto cíle a zásady má Unie uplatňovat při provádění svých vnějších vztahů v oblasti rybolovu.

(4) Jak je uvedeno ve společném sdělení vysoké představitelky Unie pro zahraniční věci a bezpečnostní politiku a Evropské komise nazvaném „Mezinárodní správa oceánů: příspěvek EU k odpovědné správě oceánů“ a v závěrech Rady o uvedeném společném sdělení, hlavním prvkem činnosti EU v těchto fórech je podpora opatření na povzbuzení a zvýšení účinnosti regionálních organizací pro řízení rybolovu a v příslušných případech zlepšení jejich správy.

(5) Sdělení Komise Evropskému parlamentu, Radě, Evropskému hospodářskému a sociálnímu výboru a Výboru regionů nazvané „Evropská strategie pro plasty v oběhovém hospodářství“ odkazuje na konkrétní opatření ke snížení znečištění plasty a znečištění moří, jakož i na snížení ztrát rybolovných zařízení nebo jejich ponechání v moři.

(6) Jak bylo uvedeno v závěrech Konference ministrů o udržitelnosti rybolovu ve Středozemním moři, která přijala Ministerské prohlášení „MedFish4Ever“ přijaté na Maltě dne 30. března 2017 a Konference na vysoké úrovni o rybolovu a akvakultuře v Černém moři, která přijala Sofijské ministerské prohlášení dne 7. června 2018, hlavním prvkem činnosti Unie v rámci GFCM je podpora opatření na povzbuzení a lepší shromažďování údajů

[1] Rozhodnutí Rady 98/416/ES ze dne 16. června 1998 o přistoupení Evropské unie k Dohodě o zřízení Generální komise pro rybolov ve Středozemním moři (Úř. věst. L 190, 4.7.1998, s. 34).

[2] Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 1380/2013 ze dne 11. prosince 2013 o společné rybářské politice, o změně nařízení Rady (ES) č. 1954/2003 a (ES) č. 1224/2009 a o zrušení nařízení Rady (ES) č. 2371/2002 a (ES) č. 639/2004 a rozhodnutí Rady 2004/585/ES (Úř. věst. L 354, 28.12.2013, s. 22).

a vědecké vyhodnocování, řízení rybolovu založené na ekosystémovém přístupu, kultura dodržování pravidel za účelem odstranění nezákonného, nehlášeného a neregulovaného rybolovu, podpora udržitelného drobného rybolovu a akvakultury a větší solidarita a koordinace.

(7) Je vhodné stanovit postoj, který má být zaujat jménem Unie na zasedáních GFCM v období 2019–2023, neboť opatření pro zachování a řízení přijatá GFCM budou pro Unii závazná a budou schopna rozhodujícím způsobem ovlivnit obsah práva Unie, konkrétně nařízení Rady (ES) č. 1005/2008 ([3]) a (ES) č. 1224/2009 ([4]) a nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2017/2403 ([5]).

(8) V současné době je postoj, který má být zaujat jménem Unie na zasedáních GFCM, stanoven rozhodnutím Rady ze dne 19. května 2014 o postoji, který se má jménem Unie zaujmout v rámci GFCM. Je vhodné zrušit uvedené rozhodnutí a nahradit je novým rozhodnutím vztahujícím se na období 2019–2023.

(9) S ohledem na vyvíjející se povahu rybolovných zdrojů v oblasti upravené dohodou GFCM a skutečnost, že v postoji Unie musí být v důsledku toho zohledněny nové okolnosti, včetně nových vědeckých a jiných relevantních údajů předložených před nebo během zasedání GFCM, měly by být v souladu se zásadou loajální spolupráce mezi orgány Unie zakotvené v čl. 13 odst. 2 Smlouvy o Evropské unii stanoveny postupy pro každoroční stanovení postoje Unie v období 2019–2023,

PŘIJALA TOTO ROZHODNUTÍ:

Článek 1

Postoj, který má být zaujat jménem Unie na zasedáních Generální komise pro rybolov ve Středozemním moři (GFCM), je uveden v příloze I.

Článek 2

Každoroční stanovení postoje, který má Unie zaujmout na zasedáních GFCM, se provádí v souladu s přílohou II.

Článek 3

Postoj Unie stanovený v příloze I posoudí a případně přezkoumá Rada na návrh Komise nejpozději pro výroční zasedání GFCM v roce 2024.

Článek 4

Rozhodnutí Rady ze dne 19. května 2014 o postoji, který se má jménem Evropské unie zaujmout v rámci Generální komise pro rybolov ve Středozemním moři (GFCM), se zrušuje.

([3]) Nařízení Rady (ES) č. 1005/2008 ze dne 29. září 2008, kterým se zavádí systém Společenství pro předcházení, potírání a odstranění nezákonného, nehlášeného a neregulovaného rybolovu, mění nařízení (EHS) č. 2847/93, (ES) č. 1936/2001 a (ES) č. 601/2004 a zrušují nařízení (ES) č. 1093/94 a (ES) č. 1447/1999 (Úř. věst. L 286, 29.10.2008, s. 1).

([4]) Nařízení Rady (ES) č. 1224/2009 ze dne 20. listopadu 2009 o zavedení kontrolního režimu Unie k zajištění dodržování pravidel společné rybářské politiky, o změně nařízení (ES) č. 847/96, (ES) č. 2371/2002, (ES) č. 811/2004, (ES) č. 768/2005, (ES) č. 2115/2005, (ES) č. 2166/2005, (ES) č. 388/2006, (ES) č. 509/2007, (ES) č. 676/2007, (ES) č. 1098/2007, (ES) č. 1300/2008 a (ES) č. 1342/2008 a o zrušení nařízení (EHS) č. 2847/93, (ES) č. 1627/94 a (ES) č. 1966/2006 (Úř. věst. L 343, 22.12.2009, s. 1).

([5]) Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2017/2403 ze dne 12. prosince 2017 o udržitelném řízení vnějšího rybářského loďstva a o zrušení nařízení Rady (ES) č. 1006/2008 (Úř. věst. L 347, 28.12.2017, s. 81).

Článek 5

Toto rozhodnutí vstupuje v platnost dnem přijetí.

V Bruselu dne 14. května 2019.

Za Radu
předseda
P. DAEA

PŘÍLOHA I

Postoj, který má být zaujat jménem Unie v rámci Generální komise pro rybolov ve Středozemním moři (GFCM)

1. ZÁSADY

Unie v rámci GFCM:

a) jedná v souladu s cíli a zásadami, které Unie sleduje v rámci společné rybářské politiky (SRP), a to zejména uplatňováním principu předběžné opatrnosti a cílů souvisejících s maximálním udržitelným výnosem stanovených v čl. 2 odst. 2 nařízení (EU) č. 1380/2013, s cílem podpořit zavádění ekosystémového přístupu k řízení rybolovu, zamezit nežádoucím úlovkům a co možná nejvýrazněji je snížit, postupně eliminovat výměty a v co možná nejvyšší míře snížit dopad rybolovných činností na mořské ekosystémy a jejich stanoviště, a dále pak podporou hospodářsky životaschopného a konkurenceschopného odvětví rybolovu v Unii, s cílem zajistit přiměřenou životní úroveň osobám, které jsou závislé na rybolovných činnostech a zároveň zohlednit zájmy spotřebitelů;

b) usiluje o odpovídající zapojení zúčastněných stran do přípravné fáze opatření GFCM a zajistí, aby opatření přijatá v rámci GFCM byla v souladu s dohodou GFCM;

c) zajistí, aby opatření přijatá v rámci GFCM byla v souladu s mezinárodním právem, a zejména s ustanoveními Úmluvy OSN o mořském právu z roku 1982, Dohody OSN týkající se zachování a řízení tažných populací ryb a vysoce stěhovavých rybích populací z roku 1995, Dohody k podpoře dodržování mezinárodních opatření na zachování a řízení rybářskými plavidly na volném moři z roku 1993, jakož i Dohody Organizace pro výživu a zemědělství o opatřeních přístavních států z roku 2009;

d) má za cíl provádět opatření a závazky uvedené v Ministerském prohlášení „MedFish4Ever" přijatém na Maltě dne 30. března 2017 a v Sofijském ministerském prohlášení přijatém dne 7. června 2018, které mají zejména za cíl povzbuzení a lepší shromažďování údajů a vědecké vyhodnocování, zavedení řízení rybolovu založené na ekosystémovém přístupu, rozvoj kultury dodržování pravidel za účelem odstranění nezákonného, nehlášeného a neregulovaného rybolovu, podporu udržitelného drobného rybolovu a akvakultury a větší solidaritu a koordinaci;

e) podporuje postoje, které jsou v souladu s osvědčenými postupy regionálních organizací pro řízení rybolovu (RFMO) v téže oblasti;

f) usiluje o soudržnost a soulad s politikami, které Unie provádí jako součást dvoustranných vztahů v oblasti rybolovu s třetími zeměmi, a zajišťuje soudržnost s ostatními politikami, zejména v oblasti vnějších vztahů, zaměstnanosti, životního prostředí, obchodu, rozvoje, výzkumu a inovací;

g) zajistí, aby byly dodržovány mezinárodní závazky Unie;

h) řídí se závěry Rady ze dne 19. března 2012 týkajícími se sdělení Komise o vnější dimenzi společné rybářské politiky ([1]);

i) usiluje o vytvoření rovných podmínek pro loďstvo Unie v rámci oblasti upravené dohodou GFCM na základě stejných zásad a standardů, jako jsou ty, jež jsou platné podle práva Unie, a o podporu jednotného uplatňování těchto zásad a standardů;

j) jedná v souladu se závěry Rady ([2]) o společném sdělení vysoké představitelky Unie pro zahraniční věci a bezpečnostní politiku a Evropské komise *Mezinárodní správa oceánů: příspěvek EU k odpovědné správě oceánů* ([3]) a podporuje opatření na povzbuzení a zvýšení účinnosti GFCM, případně i na zlepšení její správy a výkonnosti (zejména pokud jde o vědu, soulad, transparentnost a rozhodování), čímž přispívá k udržitelné správě oceánů ve všech jejích dimenzích;

k) podporuje koordinaci mezi regionálními organizacemi pro řízení rybolovu a regionálními úmluvami pro mořské prostředí, případně i spolupráci se světovými organizacemi v rámci jejich oblasti působnosti;

l) podporuje mechanismy spolupráce v rámci regionálních organizací pro řízení rybolovu jiných populací než tuňáka podobné procesu zahájenému v Kóbe pro regionální organizace pro řízení rybolovu tuňáka.

([1]) Dokument 7087/12 REV 1 ADD 1 COR 1.
([2]) Dokument 7348/1/17 REV 1, 24.3.2017.
([3]) Dokument JOIN(2016) 49 final, 10.11.2016.

2. SMĚRY

Tam, kde je to vhodné, usiluje Unie o to, aby byla v rámci GFCM přijata následující opatření:

a) opatření pro zachování a řízení rybolovných zdrojů v oblasti upravené dohodou GFCM založená na nejlepších dostupných vědeckých doporučeních, včetně prostorově vymezených období zastavení rybolovu, opatření týkající se selektivity nebo rybolovných práv pro živé biologické mořské zdroje, jež jsou regulovány GFCM, která umožní nejpozději do roku 2020 dosáhnout míry využití umožňující maximální udržitelný výnos nebo tuto míru udržet. Tam, kde je to nutné, zahrnou tato opatření pro zachování a řízení zvláštní opatření pro populace, které jsou nadměrně loveny, tak aby intenzita rybolovu odpovídala dostupným rybolovným právům; s ohledem na článek 29 nařízení o společné rybářské politice v případě přijetí víceletých plánů pro určitou populaci nebo skupinu populací ve Středozemním moři na úrovni EU by měly být tyto plány zohledněny, pokud se týkají provádění cíle dosažení maximálního udržitelného výnosu, jak je uveden v čl. 2 odst. 2 nařízení (EU) č. 1380/2013;

b) opatření pro předcházení, potírání a odstranění nezákonných, nehlášených a neregulovaných rybolovných činností v oblasti upravené dohodou GFCM, včetně vytvoření seznamu plavidel provádějících nezákonný, nehlášený a neregulovaný rybolov;

c) opatření k posílení shromažďování vědeckých údajů o rybolovu a k prosazování lepší spolupráce mezi odvětvím a vědci;

d) opatření pro sledování, kontrolu a dozor v oblasti upravené dohodou GFCM, aby byla zajištěna účinnost kontroly a dodržování opatření přijatých v rámci GFCM;

e) opatření k minimalizaci negativního dopadu rybolovných činností a akvakultury na biologickou rozmanitost moří, mořské ekosystémy a jejich stanoviště, včetně opatření ke snížení znečištění moří, předcházení vypouštění plastů do moří a snížení dopadu přítomnosti plastů v mořích na biologickou rozmanitost moří a mořské ekosystémy, opatření na ochranu citlivých mořských ekosystémů v oblasti upravené dohodou GFCM v souladu s mezinárodními pokyny Organizace OSN pro výživu a zemědělství (FAO) pro řízení lovu hlubinných druhů na volném moři, opatření k předcházení nežádoucím úlovkům a co největšímu snížení nežádoucích úlovků, zejména zranitelných mořských druhů, a opatření k postupnému odstranění výmětů;

f) opatření ke snížení dopadu opuštěných, ztracených či jinak odhozených lovných zařízení v oceánu a usnadnění identifikace a zpětného získávání těchto zařízení;

g) opatření, která podporují rozvoj udržitelné akvakultury v souladu s příslušnými právními předpisy Unie;

h) tam, kde je to vhodné, přístupy společné s ostatními regionálními organizacemi pro řízení rybolovu, zejména s těmi, které jsou zapojeny do řízení rybolovu ve stejné oblasti;

i) dodatečná technická opatření založená na doporučeních orgánů a pracovních skupin GFCM;

j) doporučení, která podporují provedení úmluvy Mezinárodní organizace práce o práci v odvětví rybolovu (tam, kde je to vhodné, a v rozsahu povoleném příslušnými ustavujícími dokumenty);

k) opatření v souladu se závazky uvedenými v Ministerském prohlášení „MedFish4Ever“ přijatém na Maltě a v Sofijském ministerském prohlášení.

PŘÍLOHA II

Každoroční stanovení postoje Unie, který má být zaujat na zasedáních Generální komise pro rybolov ve Středozemním moři

Před každým zasedáním GFCM, na kterém má tento orgán přijmout rozhodnutí s právními účinky pro Unii, je třeba podniknout nezbytné kroky, aby postoj, který má být jménem Unie vyjádřen, zohledňoval nejnovější vědecké a jiné relevantní údaje předložené Komisi v souladu se zásadami a směry stanovenými v příloze I.

Za tímto účelem na základě uvedených údajů Komise předá Radě s dostatečným předstihem před každým zasedáním GFCM písemný dokument, ve kterém jsou uvedeny podrobnosti o navrhovaném stanovení postoje Unie, aby se podrobnosti o postoji, jenž má být jménem Unie vyjádřen, projednaly a schválily.

Nelze-li v průběhu zasedání GFCM, a to ani přímo na místě, dosáhnout dohody tak, aby bylo možno v postoji Unie zohlednit nové prvky, postoupí se záležitost Radě nebo jejím přípravným orgánům.